

材质：105g 哑粉纸 胶装
成品尺寸：105x190mm

For more information & after-sales support,
contact us via aftersales@dreame.tech or
<https://global.dreametech.com>
Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd.
Made in China



CVF13A-EU-B

Dreame AIR-PURE Evaporative Humidifier H40

DREAME

Tartalomjegyzék

A felhasználóknak kötelező elolvasni	01
A termék jellemzői	02
Alkatrészek leírása	03
Használati útmutató	04
Karbantartás és tisztítás	07
GYIK	09
WEEE információk	09

Megjegyzés: Az antibakteriális nedves függöny ki tudja szűrni a finom részecskéket a légáramlásból, ami enyhe sárguláshoz vezethet. Kérjük, tisztítsa meg vízzel vagy enyhe tisztítószerrel, majd használat előtt szárítsa meg.

HU A felhasználóknak kötelező elolvasni

Kérjük, hogy biztonsági okokból figyelmesen olvassa el a jelen biztonsági tájékoztatót és kövesse az instrukciókat.

Felhasználók

1. A készüléket nem használhatják fizikailag, érzékszervileg vagy mentálisan sérült emberek (beleértve a gyerekeket is), illetve olyanok, akik nem rendelkeznek a szükséges tapasztalattal vagy tudással, kivéve egy, a biztonságukért felelős egyén felügyelete alatt, vagy abban az esetben, ha előzetesen megfelelő információkat kaptak a készülék használatára vonatkozóan. Kérjük, figyeljen oda a gyermekekre, hogy ne bánjanak játékszerként az eszközzel.
2. A termék alkalmas nyolcéves vagy idősebb gyermekek, a szükséges tapasztalattal és tudással nem rendelkező egyének, illetve fizikai, érzékszervi vagy értelmi fogyatékossgal rendelkező egyének általi használatra abban az esetben, ha a termék biztonságos használatára vonatkozóan képzésben részesültek, és tájékoztatták őket a termék használatából eredő potenciális veszélyekről. Ne hagyja, hogy gyermekek játszanak a termékkel!
3. Gyermekeket nem szabad megbízni a termék tisztításával és karbantartásával. De a nyolcéves vagy idősebb gyermekek felnőtt felügyelete mellett elvégezhetik a tisztítást és a karbantartást.
4. Kérjük, tartsa a terméket és a hálózati adaptert távol a nyolc év alatti gyermekektől.
5. A termék súlya a szállítás, külső környezeti körülmények (páratartalom, hőmérséklet) stb. függvényében megváltozhat.

Mozgatás

1. Kérjük, hogy a termék mozgatása és áthelyezése előtt győződjön meg arról, hogy a víztartály üres.
2. A készülék mozgatása vagy vízzel való feltöltése előtt ügyeljen arra, hogy kihúzza a tápkábelt.

Tápellátás

1. Kérjük, hogy a készüléknek megfelelő feszültséget és frekvenciát használjon, és használja az eredeti hálózati adaptert.
2. Engedély nélkül ne szedje szét a fő egységet javítás vagy hibaelhárítás céljából. Bármilyen engedély nélküli módosítás zavart és veszélyeket jelenthet a felhasználókra nézve.
3. Ha a hálózati adapter sérült, akkor a potenciális veszélyek elkerülése érdekében a gyártó által kijelölt karbantartóknak kell kicserélnie.

A használat során

1. Ne érjen a vízhez vagy a víztartályban található alkatrészekhez bármely testrészével, amikor a párástó üzemel.
2. Ne adjon olyan adalékanyagokat a párástóban használt vízhez vagy magához a párástóhoz, amit nem a vállalatunk gyártott vagy ellenőrzött.
3. Kérjük, azonnal kapcsolja ki a párástót, és húzza ki a hálózati adaptert, ha a párástó rendellenes hangokat vagy szagokat ad ki a használat során.

Működési környezet

1. Ne takarja el a légkimenetet és légbemenetet idegen tárgyakkal a légáramlás blokkolásának elkerülése érdekében, mert az veszélyeket eredményezhet, és csökkentheti a levegőtérfigatott.
2. Az UV-lámpából történő ultraviola-sugárzás szivárgásának elkerülése érdekében ne távolítsa el a készülék hátuljában található légszűrőt, ha a készülék be van kapcsolva.

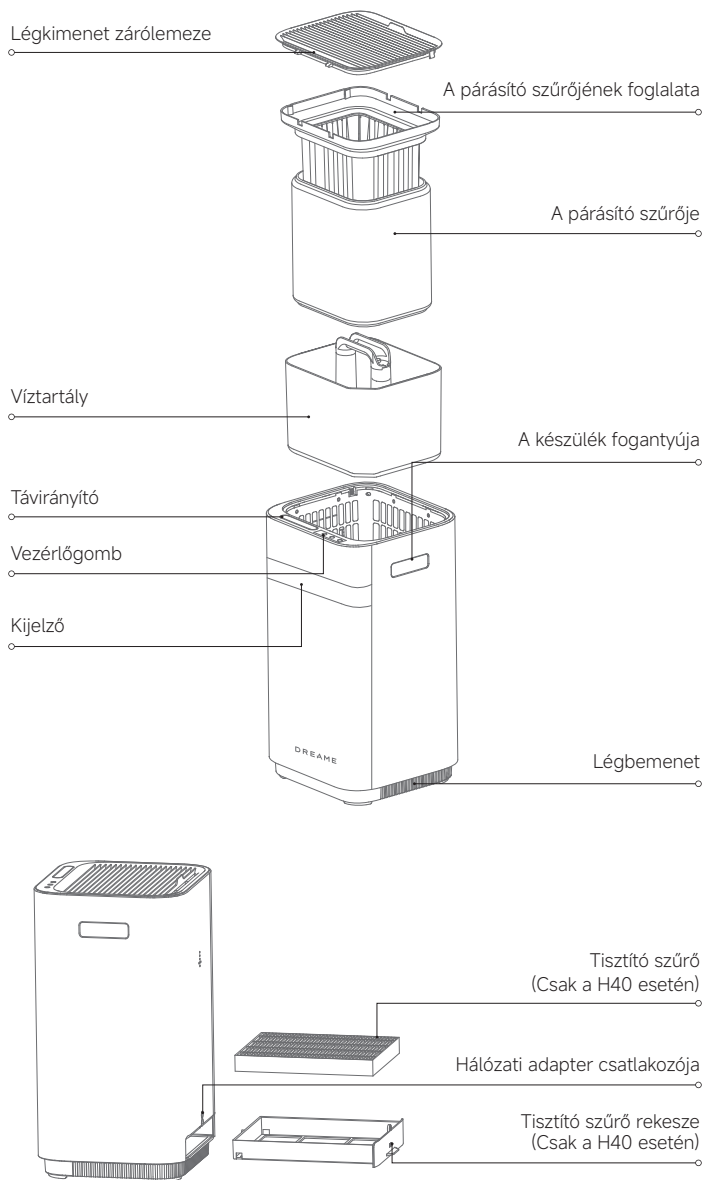
Karbantartás

1. Ne használjon párasító szűrőket, vagy más olyan kiegészítőket, amiket nem a vállalatunk gyártott vagy ellenőrzött.
2. Ha hosszabb ideig nem használja a készüléket, illetve karbantartás vagy javítás előtt húzza ki a készüléket a dugaljából.
3. Kérjük, a víztartály tisztítása során először a fejegységet távolítsa el.
4. A terméket a leselejtezését követően megfelelő módon kell ártalmatlanítani, nem szabad tetszés szerint kidobni.
5. Helyezze a készüléket vízszintes, szilárd területre, hogy stabilan álljon, és ne legyen döntött pozícióban a víz kifolyásának elkerülése érdekében.
6. A párasítót javasolt 10 °C és 40 °C közötti környezeti hőmérsékleten használni.
7. Hőforrásoktól és közvetlen napfénytől távol tartandó.
8. Ne használja a párasítót szélsőségesen magas páratartalmú helyeken, például fürdőszobákban.
9. Ne helyezze a párasítót olyan helyre, ahol gyermekek elérhetik.

A termék jellemzői

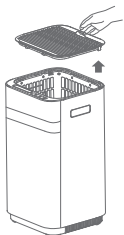
A termék neve	AIR-PURE Evaporative Humidifier H40
Modell	CVF13A
Névleges feszültség	24 V ~ 1,0 A
Névleges teljesítmény	24 W
Adapter bemenet	100-240 V~50/60 Hz 0,8 A
Adapter kimenet	24 V ~ 1,0 A
Víztartály térfogata	6,0 L
Ködmentes párasítási kapacitás	800 ml/h
Méretek	280 x 285 x 513 mm

HU Alkatrészek leírása

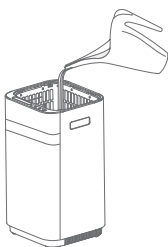


Víztartály feltöltése

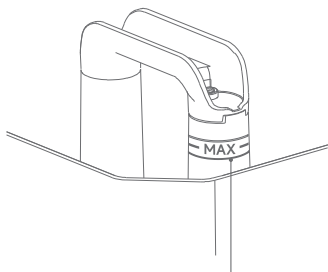
1. módszer



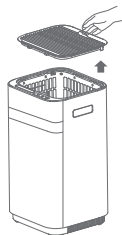
1. Távolítsa el a légkimenet zárólemezt.



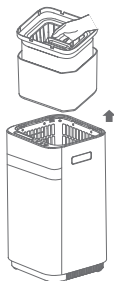
2. Töltse meg vízzel a víztartályt a töltőnyílásán keresztül egy edény használatával.



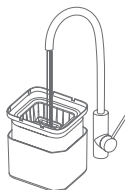
2. módszer



1. Távolítsa el a légkimenet zárólemezt.



2. A víztartály fogantyújánál fogva távolítsa el a víztartályt a fő egységből.



3. Vigye a víztartályt egy vízforráshoz, és töltse fel vízzel.

Kétféle módszerrel töltheti fel vízzel a víztartályt, de a beletöltött víz mennyisége egyik módszer esetén sem haladhatja meg a tartályon található jelölés mértékét.

Ha a víz véletlenül a víztartály foglatába ömlik, akkor törölje ki egy puha törlőkendővel. Ne döntse meg az elektromos alkatrészek károsodásának elkerülése érdekében. A vízzel való feltöltést követően helyezze vissza a víztartályt és a légkimenet zárólemezt.

Bekapcsolás

A készülék vezérlése:



Be- és kikapcsolás

Nyomja meg ezt a gombot a be- és kikapcsoláshoz.

Tartsa a gombot 3 másodpercig lenyomva a légszárítás funkció bekapcsolásához. (Ez a funkció csak akkor érhető el, ha a víztartály üres)



Szintek/Gyerekszár

Nyomja meg ezt a gombot szintek módosításához.

Tartsa 3 másodpercig lenyomva a gombot a gyerekszár be- és kikapcsolásához.

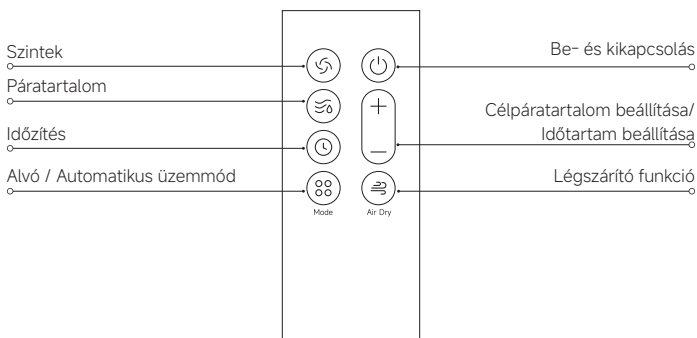


Alvó / Automatikus üzemmód

Nyomja meg ezt a gombot az Alvó és az Automatikus üzemmód közötti váltáshoz.

Tartsa 3 másodpercig lenyomva a gombot a kijelző fényerejének beállításához.

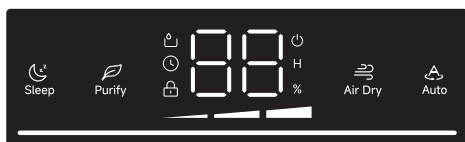
Vezérlés távirányítóval:



- * Ha az automatikus üzemmód az aktív, akkor a készülék automatikusan „standard páratartalom”, RH = 55% értéken működik.
- * Ha aktiválja a légszárítás üzemmódot, akkor a készülék második szintű levegősebességgel üzemel 90 percig.
- * Alvó üzemmód: Lehetővé teszi a termék legalacsonyabb sebességszinten való használatát, és a kijelző automatikusan kikapcsol.
- * Ha az időzítő működik (a kijelzőn az időzítő jelzőfénye folyamatosan világít), akkor nyomja meg az [Időzítés] gombot, hogy digitális formátumban megjelenítse a hátralévő üzemidőt a kijelzőn.

A kijelző jelzéseinek értelmezése

- ☾ Alvó: Világít, ha az alvó üzemmód be van kapcsolva.
- 🍃 Tisztítás (csak H40 esetén): Használat során mindig világít; villog, ha a tisztító szűrő elérte az élettartama végét.
- ⇒ Légszárítás: Használat során mindig világít.
- 🔄 Automatikus: Mindig világít, ha az automatikus üzemmód be van kapcsolva.
- ☀️ UV: Használat során mindig világít.



(Csak a H40 esetén)

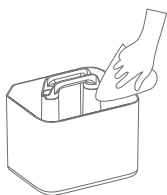
- 💧 Vízhíány: Normál működés során nem világít; villogni kezd, ha a víztartály nincs telepítve, vagy nincs elegendő víz.
- ⌚ Időzítés: Villog az időzítés folyamata során; folyamatosan világít, ha az időzítés funkció aktív.
- 🔒 Gyerekzár: Mindig világít, ha a gyerekzár aktív.
- 🔌 Tápkapcsoló
- H Időzítés: Világítani kezd, amikor megjeleníti az időzítő óráját.
- % Páratartalom: Világítani kezd, amikor megjeleníti a páratartalom értékét.

A levegő sebességének beállítása: 1., 2., 3. szint

Páratartalmat jelölő csík: Sárga fényt ad ki, ha a környezeti páratartalom 1-44%; zöld fényt, ha 45-65%, és lila fényt, ha 66-99% között van.

A kijelző csak a fő egység működési állapotát mutatja. Kérjük, a kezeléshez használja a fő egység tetején található gombokat vagy a távirányítót.

A víztartály tisztítása



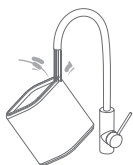
A víztartályt hetente egyszer meg kell tisztítani. Ha vízkő rakódott le a víztartályban, azt citromsavas vízkőoldó szerbe lehet áztatni, majd puha törölkendővel letörölni, végül tiszta vízzel leöblíteni.

Ennek végrehajtása előtt húzza ki a tápkábelt, és gondoskodjon róla, hogy a fő egység ki legyen kapcsolva! Használjon egy kefét vagy egy puha törölkendőt a szűrő keretének és a víztartálynak a kiséülésére, majd öblítse ki őket vízzel, és törölje őket szárazra.

A tisztítás befejezését és a víztartály feltöltését követően helyezze vissza a víztartályt a főegységben elfoglalt eredeti pozíciójába.

A párasító szűrőjének karbantartása és tisztítása

Távolítsa el a párasító szűrőjét.



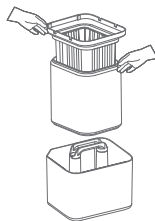
1. Öblítse le a koszt a párasító szűrőjéről.



2. Törölje le egy puha törölkendővel.



3. Tisztítsa meg a párasító szűrőjét, majd helyezze vissza a párasító szűrőjének keretébe.



4. Helyezze vissza a párasító szűrőjét és a párasító szűrőjének keretét együtt a víztartályba.

Kedves emlékeztető:

Ha sok a piszkos, akkor javasolt citromsavas vízkőoldó szerbe vagy fehér ecetbe áztatni a párasító szűrőjét, majd tiszta vízzel leöblíteni és megtörölni.

Megjegyzések:

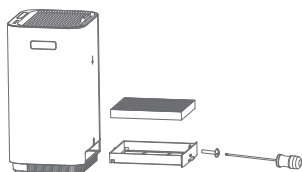
Ha a párasító szűrője sérült vagy hosszú használatot követően erősen besárgult, akkor elérte az élettartama végét. Kérjük, hogy időben cserélje ki egy újra.

A párásító szűrője képes kiszűrni a finom részecskéket a légáramból, és idővel enyhén besárgulhat. Kérjük, tisztítsa meg vízzel vagy enyhe tisztítószerrel, majd használat előtt alaposan szárítsa meg.

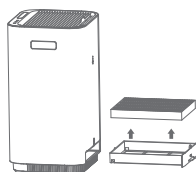
Karbantartás és tisztítás

A tisztító szűrő cseréje (csak a H40 típusra vonatkozik)

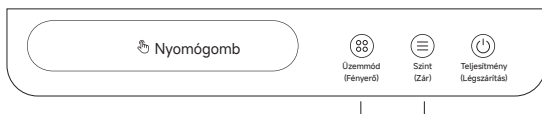
Ha a kijelzőn villogni kezd a tisztítás ikon, akkor ez azt jelzi, hogy lejárt a tisztító szűrő élettartama. Kérjük, vásároljon egy eredeti, gyári szűrőt, és cserélje ki.



1. Használjon egy csillagfejű csavarhúzózt a csavarok kicsavarására. Nyissa fel a szűrő zárófedelét, és húzza kifelé a szűrőegység eltávolításához.



2. Távolítsa el a régi szűrőt. Cserélje ki egy új, eredeti, gyári szűrőre.



Tartsa 3 másodpercig lenyomva a gombot a szűrő élettartamának alaphelyzetbe állításához.

3. Miután behelyezte a tisztító szűrőt a főegységbe, kapcsolja be a főegységet. Tartsa 3 másodpercig lenyomva az [Alvó üzemmód/Kijelzőn való megjelenítés] és a [Szintek/Gyerekszár] gombokat; amikor a kijelzőn a tisztítás ikon abbahagyja a villogást, akkor a szűrő élettartama sikeresen alaphelyzetbe állt.

A tisztító szűrő napi tisztítása

Kövesse a fenti lépéseket a tisztító szűrő kivételéhez. Használjon egy kefért a por és a szennyeződések felületről való eltávolítására, de ne mossa le vízzel.

Ha a termék elromlik, vagy nem működik megfelelően, akkor kérjük, először nézze meg a lenti listát.

Ha nem találja a problémát a listán, akkor javasolt felvenni a kapcsolatot a forgalmazóval.

Hibajelenség	Ok	Hibaelhárítás
A digitális kijelzőn semmi nem látható, és nincs légáramlás	A tápellátás nincs csatlakoztatva	Csatlakoztassa a tápellátást
	A tápkapcsoló nincs bekapcsolva	Kapcsolja be a tápkapcsolót
Kellemetlen szag jön a légkimenetből	Az új készülék szaga	Hagyja nyitva a víztartályt egy hűvös helyen 12 órára
	Túl sokáig maradt benne a víz	Tisztítsa meg a víztartályt, és cserélje ki benne a vizet
Elégtelen párásító hatás	A párásító szűrője eldugult	Öblítse ki, vagy cserélje ki a párásító szűrőjét
	A légbeszívás nem folytonos	Ellenőrizze, hogy nem blokkolja-e a légbemenetet egy idegen tárgy; ha igen, akkor távolítsa el
Rendellenes hang	Kevés víz van a víztartályban, ami rezonanciát okoz	Víztartály feltöltése
	Rezonancia az asztallal, amire helyezve van	Helyezze szilárd felületre vagy a földre

WEEE információk



Az ezzel a szimbólummal ellátott termékek elektromos és elektronikus hulladéknak minősülnek (a 2012/19/EU irányelv szerinti elektromos és elektronikus berendezések hulladékkezelése), amelyeket nem szabad a nem szétválogatott háztartási hulladékkal együtt kezelni. Ehelyett inkább az emberi egészséget és a környezetet kell védenie azáltal, hogy a hulladékká vált készülékeket a kormány vagy a helyi hatóságok által kijelölt, az elektromos és elektronikus berendezések hulladékának újrahasznosítására szakosodott gyűjtőhelyen adja le. A helyes ártalmatlanítás és újrahasznosítás segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív következményeket. Kérjük, forduljon az összeszerelést végző szakemberhez vagy a helyi hatóságokhoz az ilyen gyűjtőpontok helyével és használati feltételeivel kapcsolatos további információkért.